Kifşkirina nivîsê ya bi hev re

Tîpên nivîsê û sembol bala zarokên we dikişînin.
Bi alîkariya we dikarin veşareyên nivîsê derxînin holê.
Kaxez û pênûs wan vedixwînin xweceribandinê.

Serdana pirtûkxaneyan

Pirtûk dikarin bibin hevalên baş. Di pirtûkxaneyan de hûn dikarin tev li zaroka/ê xwe pirtûk û medyayên din bi demborî bistînin.

Bikaranîna medyayên cûda

Serpêhatiyên bi hemû libatên hîskirinê û bi liv û tevgerê, li derve jî wekî cûrbicûriya medyayan divê di rojaneya zarokatiyê de hebe. Di kifşkirina çîrokên di pirtûkan de, di pirtûkên guhdarîkirin û pêkaneyên li ser internetê de rê şanî zarokên xwe bidin.

Afirênderiya di çêkirina wêne û nivîsandinê de

Xêzkirin û boyaxkirina li ser kaxezê, bi hevkarî kişandina wêneyan a bi telefon û tabletan heyecanê dide zarokên we ku xwe bi rêka wêne û zimên îfade bike.

Bi çîrokan mezinbûn

Bi vî awayî hûn di salên pêşîn ên jiyanê de piştgiriyê didin zarokê xwe jibo pêşketina ziman û xwendinê.

SIKJM
ISJM
ISMR

Kurdisch Kurmandschi / Kurde Kurmandji / Curdo Kurmanci

Bi zimane Zikmaki biaxivin

Ger hûn bi zimanê ku hûn herî baş dizanin bi zarokê xwe re biaxivin, hûne ji bo fêrbûna zimanen dîn, zêdetir bingehek ewle bide wan.

Guhdarkirin û bersivdan

Zaroka/ê we gava bi we re diaxive, zimanê xwe li pêş dixe. Gava hûn pê re di derbarê çavdêriyên wî/wê de diaxivin, ew xezîneya xwe ya peyvan firehtir dike û coşa fêrbûniyên nû pê re çêdibe.

Kêfxwesiya li ser zimên a bi hev re

Bi zimên mirov dikare pir xweş bilîze. Rêzbend, stran û lîstikên bi liv û tevger, bi zaroka/ê dide jiyandin bê ziman çiqasî dikare kêfxweşiyê bide.

Gotina çîrokan û lênêrîna wêneyan

Çîrok û wêne ji zaroka/zarokê we re cihanên nû vedike. Ew dikare bi vê rêkê cîhanên nû kifş bike û gelek peyvên nû nas bike.

Xetkirin: Claudia de Weck

Instîtuta Swîsrî ya ji bo Medyaya Zarok û Ciwanan SIKJM/ISJM/ISMR

SIKJM/ISJM/ISMR xwe ji bo wêjeya zarok û ciwanan û bi pêşxistina xwendinê erkdar dibîne. Ew projeyên rê ve dibe, daku zarok û ciwan bi kêfxweşî têkevin cîhana ziman û wêjeyê, Bi vî awayi nîşanî pispor, dê û bavan dike, le ew çawa dikarin di pêşveçûna ziman û xwendina zarokan de alîkariye bikin.

Di malpera SIKJM/ISJM/ISMR de hûn ê **şiretên medyayê** û agahiyen bingehin ji bo beyt û qafiye û xwendine bi bîst zimanan cûda bibînin.

Di çarçoveya **Buchstart / Nê pour lire / Nati per leggere** de, hûn ê pakêteke pirtûkan ji bo Zaroken xwe ye ku nû hatine dînyaye hilînin. Pirtukxane ye we vexwînin bo dem a qafiye û çîrokan. Li Swîsre Qantonen ku bi almanî û fransî diaxiven, hûn dikarin di projeyê **Schenk mir eine Geschichte / 1001 histoires** da bi bîst zimanên zedetir serdana çirokxwendine ya anîmasyonên bikin.

Agahiyên zêdetir:
www.sikjm.ch / www.isjm.ch / www.ismr.ch

SIKJM
ISJM
ISMR

Schweizerisches Institut für Kinder- und Jugendmedien

Institut suisse Jeunesse et Médias

Istituto svizzero Media e Ragazzi